



**POLIZIA DI STATO**



**Questura di Milano**  
**Squadra Mobile**  
**Sezione Reati contro la persona**





**POLIZIA DI STATO**



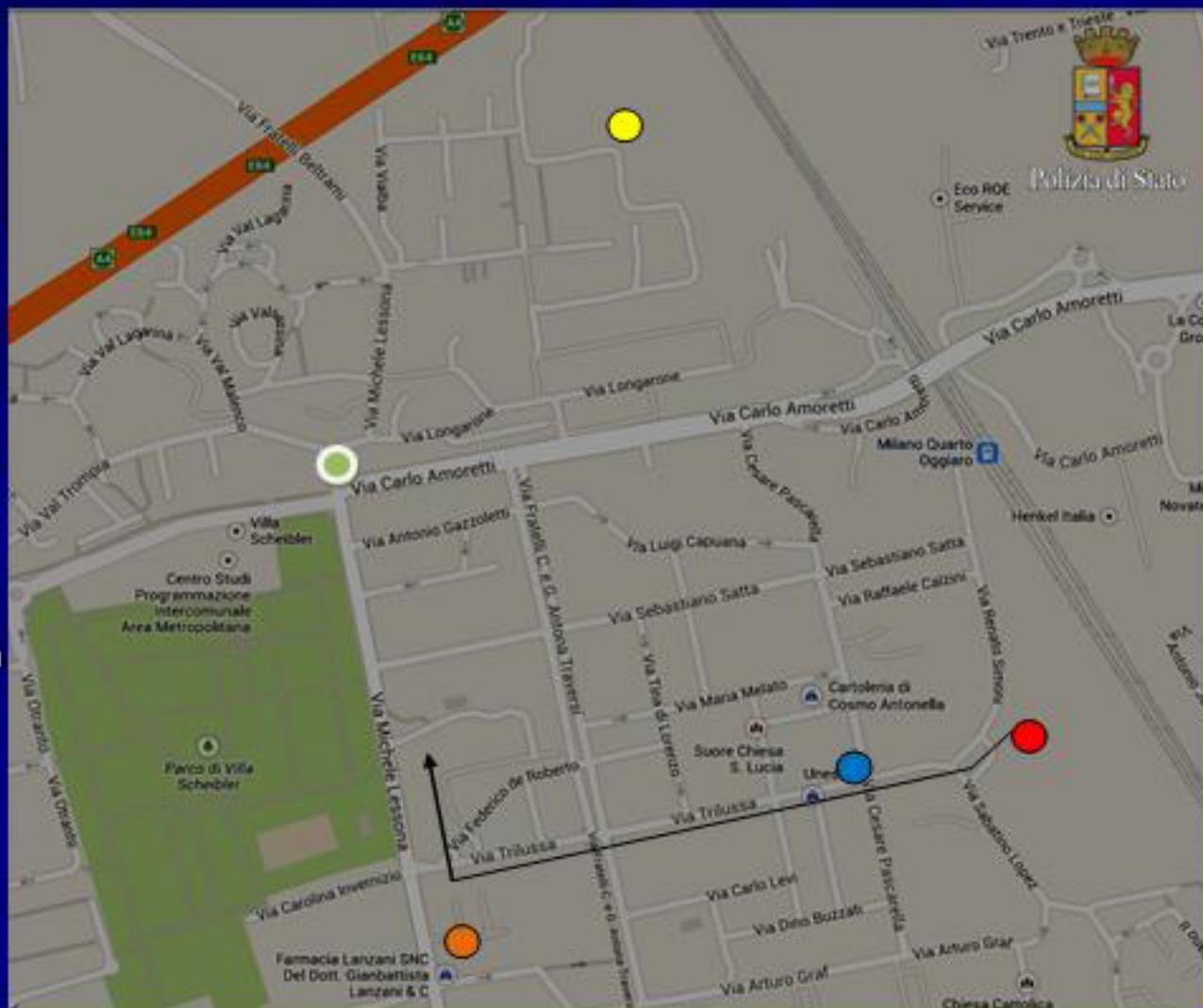
**OMICIDIO di Emanuele TATONE e  
Paolo SIMONE**

**Milano, 27.10.2013**



# IL PERCORSO DELLO SCOOTER E DELLA OPEL ASTRA E LA DISLOCAZIONE DELLE TELECAMERE DI VIDEO SORVEGLIANZA

- Orti di via Vialba (luogo del duplice omicidio)
- Telecamera in via S. Lopez 3
- Telecamera in via Trilussa
- Telecamera Comune di Milano (pensilina n.10) via Lessona 6
- Strada di accesso per via Vialba



La telecamera di via Sabatino Lopez 3 riprende uno scooter del tutto simile a quello di BENFANTE Antonino - ore 11.06,26" (l'orario riportato sul frame è posticipato di 25 minuti circa rispetto a quello reale).



Polizia di Stato

La telecamera di via Sabatino Lopez 3 riprende la Opel Astra di SIMONE Paolo che segue lo scooter a distanza di 19 secondi - ore 11.06,47" (l'orario riportato sul frame è posticipato di circa 25 minuti rispetto a quello reale).



Polizia di Stato

La telecamera del passo carraio di via Trilussa riprende lo scooter in  
transito in direzione di via Lessona - ore 11.06,31" (l'orario riportato sul frame è  
posticipato di 59 minuti e 30 secondi circa rispetto a quello reale).



Lo scooter ritratto dalla telecamera sembrerebbe essere dello stesso modello (Honda SH privo di bauletto) e colore (grigio) di quello in uso a BENFANTE Antonino. Inoltre sembrerebbe avere sulle manopole del manubrio **due paramani di colore nero in plastica rigida**, accessorio (non di serie) riscontrato anche sullo scooter dell'indagato.



La telecamera del passo carraio di via Trilussa riprende la Opel Astra di SIMONE Paolo che segue lo scooter a distanza di 22 secondi - ore 11.06,53" (l'orario riportato sul frame è posticipato di 59 minuti e 30 secondi circa da quello reale).



Che l'auto in questione sia quella di SIMONE Paolo si ricava, oltre che per l'identità di modello e colore, anche dal fatto che all'apice inferiore destro del parabrezza è presente una vetrofania del tutto simile (per dimensione, colore e posizionamento) a quella presente sull'auto della vittima fotografata dalla Polizia Scientifica.



Lo scooter e la Opel Astra di SIMONE Paolo svoltano (a distanza di pochi secondi) da via Trilussa in via Lessona (direzione orti di via Vialba), ripresi dalla telecamera della pensilina n.10 del Comune di Milano – ore 11.08,27”.



Altro particolare che fa ritenere che l'Opel Astra che segue lo scooter sia quella di SIMONE Paolo consiste nel fatto che ha la targa posteriore leggermente disassata verso sinistra.





**POLIZIA DI STATO**



# OMICIDIO di Pasquale TATONE

Milano, 30.10.2013





La telecamera di via Pascarella 19 riprende lo scooter dell'omicida che incrocia la Ford Fiesta di Pasquale TATONE, inverte la direzione e lo raggiunge al civico 11 della via (stop illuminati) – ore 22.39,35" (l'orario riportato sul frame è posticipato di 59 minuti e 30 secondi circa da quello reale) .

La stessa scena è ripresa dalla telecamera del Comune posizionata sul lato opposto della carreggiata - ore 22.39.33".



Polizia di Stato



→ Finestra della camera da letto dell'abitazione di BENFANTE Antonino (via Lessona 1).

Area in cui BENFANTE è solito parcheggiare la sua Volkswagen Golf.

Area in cui BENFANTE è solito parcheggiare la sua vettura Volkswagen Golf.





**La Golf in uso a BENFANTE Antonino rientra 14 minuti dopo la commissione dell'omicidio (22.40 circa) e parcheggia nuovamente sotto il cartellone pubblicitario - ore 22.54,19".**  
(l'orario riportato sul frame è anticipato di 2 minuti e 40 secondi circa rispetto a quello reale).



La stessa scena viene ripresa qualche secondo prima dalla telecamera del Comune di Milano ubicata sul palo della luce di via Lessona.

